

LA VERDAD

ADMINISTRADOR: Felipe Oyanguen

Organo defensor de los intereses del Partido Colorado y del Pueblo

Año 1 Núm. 8

Dirección y Administración
CALLE 25 DE MAYO NUM. 44

APARECE
Los Miércoles y Sábados

Suscripción mensual

Por mes	\$ 0.60
" semestre	" 3.50
" año	" 7.00
Número suelto	" 0.10
id. atrasado	" 0.20

Ciudadano José Batlle y Ordoñez

Candidato de "LA VERDAD" a la futura presidencia de la República

Ricardo Espalter
Abogado
ESTUDIO: San José 69
MONTEVIDEO

Francisco Rios Silva
Escribano Público

Se ocupa preferentemente de arreglo de sucesiones y estudio de títulos en general.

HOTEL SANMARTI FRAY-BENTOS

FRAY-BENTOS, JULIO 23 DE 1910

La abstención nacionalista

Es voz corriente que en este Dpto. los nacionalistas se abstendrán de concurrir a la lucha electoral del presente año, siguiendo la corriente abstencionista de la mayoría del partido; sin preocuparse que sería abandonar el mejor de sus derechos; demostrando que con el tiempo desaparece hasta el estímulo de hacer vivir a un partido que con buenos 6 años los principios subsiste casi a un tiempo como nuestra nacionalidad, y fue fuerza, que ha intervenido siempre en la marcha del país, a través de sus calamidades y de sus triunfos.

El partido nacional no tiene razón de eludir la lucha que tan lealmente en estos últimos tiempos nuestro partido con el ha sostenido, no se ha subvertido los principios por la fuerza; ni el escándalo nunca llevó la decepción a las masas para desalentar las de la acción del sufragio, si nuestro partido ha triunfado ha sido en buena lid, y si el partido nacional ha recibido el peso de la derrota la culpa reside en los desaciertos que han caracterizado sus últimos actos en la intervención de nuestros destinos.

Que no sean mayoría. ¿Que culpa tiene la República y el Partido Colorado? En medio de los Gobiernos de proprobo que hemos tenido, no hizo nunca renuncia el partido nacional de sus derechos cívicos. Cuando los gobiernos han garantido la libertad del sufragio, cuando los Poderes vigilan cuidadosamente que las elecciones no sean una farza, sino el resultado del pensamiento popular, cuando afanosos le alcanza el brazo para que no sucumba, y tenga su representación en las Cámaras y con tal objeto sanciona una de las leyes más generosas y amplias que hayan legislado aún los pueblos sudamericanos y de los del mundo para la representación de las minorías, entonces es que se piensa renunciar del derecho sagrado del ciudadano para la formación del Gobierno.

Ha dicho bien "El País": El pueblo ó el partido que se retiran de las urnas proceden, en ese caso, al modo de los obreros que abandonan sus instrumentos de trabajo y se declaran en huelga, para obligar a sus patronos a pactar con ellos, forzados por la paralización de sus negocios. En este caso, resultaría ineficaz el recurso, porque intervendría, sin dearlo en el manejo de los asuntos públicos exclusivamente el partido Colorado, después de haber agotado todos los medios de llevar a la lucha a su rival de siempre; y es sabido lo que son capaces de legislar y de ha-

cer en provecho de la República, nuevos hombres dirigentes. Más beneficios no pueden concedérseles, más benignidad sería confundida con cobardía.

El camino libre y amplio para la lucha democrática traerá al partido nacional a disputar el triunfo a las urnas; la abstención, para nosotros no es otra cosa que un fantasma ilusorio para amedrantar con una posible guerra, buscando pacto y hacer aparecer que en nuestro país el ejercicio del voto es ineficaz, y patentiza el atentado más descacado del partido que gobierna; conocidos como son los procederes del partido adverso, generoso y conciliador como ninguno, amigo de las luchas democráticas, que no goza con los caídos; el partido nacional, que no es una capacidad que pueda tener un móvil que conduzca a un fin premeditado y obrase con la idea de interés y de un odio absoluto, está subordinado a los deberes y obligaciones inherentes a toda fuerza política y a disputar si es fuerza, dentro de lo legal, el triunfo en las urnas y si este no es posible, a mantener su representación en las Cámaras por mínima que fuese; que sobre los intereses del partido están los intereses del pueblo con el que debe tener sus formales compromisos como entidad política.

En cuanto a Río Negro, no creemos en las noticias de abstención, la mayoría que responde al Directorio es partidaria de la lucha comicial y concurrirá seguramente a disputarnos el triunfo y sino ha hecho más, sino se ha preocupado en estos últimos tiempos, sabe, después de haberse olvidado de sus obligaciones políticas, que como número siempre tienen asegurada la representación de la minoría y q'el triunfo, a no ser el triunfo grato de conciencia no concede realmente ventajas de importancias sobre los vencidos.

Como dato ilustrativo, debemos agregar que nuestra creencia no es aventurada y lo prueba, que por lo pronto los nacionalistas se han presentado a tachar en la 8ª. sección judicial, figurando como testigo un miembro de significación, cual lo es el señor Francisco Haedo y Suarez; esto es buen indicio de evolución, por lo que como leales adversarios nos felicitamos porque es la aplicación libre de los derechos del ciudadano que no pueden sacrificarse; como no pueden sacrificarse el organismo que debe influir con la marcha de los asuntos públicos.

Estado de Caja

DEL

ASILO DE HUÉRFANOS Y DESAMPARADOS

"DIEGO YOUNG"

Estado correspondiente al semestre de 1º. de Enero a 30 de Junio de 1910

ENTRADAS

Marzo 1º. Cuota de las socias de Abril	\$ 13.45
De la Intendencia municipal	" 99.00
Miguel y Diego Young	" 20.00
Fábrica Liebig's	" 10.00
Camilo Giusti \$ 5.00 Andrés Machado \$ 6.00	" 11.00
Leonor Batalla \$ 3.00, Maria Momé \$ 3.00	" 6.00
Doroteo Fernandez	" 3.00 \$ 162.45
Junio 3 Cuota de las socias por Mayo	\$ 13.20
De la Intendencia	" 99.00
Diego y Miguel Young	" 20.00
Fábrica Liebig's \$ 10.00, Camilo Giusti \$ 5.00	" 15.00
Andrés Machado \$ 6.00 L. Batalla \$ 3.00	" 9.00
Maria Tomé \$ 3.00, Dorotea Fernandez \$ 3.00	" 6.00
De la caja de ahorro por los meses F. M. A. y	" 190.85
Mayo Tomás Haedo pagó adelantado el año 1910 el interés del dinero en su poder	" 21.00 \$ 374.05

S. E. a O.

Igual

\$ 3,447.80

SALIDAS

Enero 4 A las Hermanas el sueldo	\$ 30.00
José Bordoli por pan	" 15.61
Alzaga por la leche	" 18.40
Rosario Nigoro el sueldo	" 10.00
Julian Pintos por la leche	" 1.80
Martin Errobidart por la carne	" 14.40
Francisco Lasserre por almacen	" 38.12
A. Ruiz Diaz su sueldo	" 1.00
Jacinto Casaretto por la cobranza	" 2.00
Compañia Liebig's por una carra de leña	" 7.00
Juan Balbuena por 80 kilos de papas	" 5.20
Andres S. Chichizola por gasto	" 1.55
Alejandro Castiglioni por varios trabajos	" 28.60
Abelardo Rizzo por lavado	" 5.40
Cipriano Lasserre por trabajos	" 9.00 \$ 188.08

(Continuará)

RESEÑAS RAPIDAS

NOTABLES LIBERTADORES AMERICANOS

Los pobladores de la América del Norte fueron, en su inmensa mayoría, ingleses pertenecientes a la clase más fúfima de la sociedad británica, quienes cansados de la opresión de sus amos y señores, se trasladaron a aquella parte del Nuevo Continente, convirtiéndose en dueños de los campos que cultivaban, pero conservando, de padres a hijos, el odio que les inspiraba el carácter despótico y altanero del pueblo inglés.

Sin embargo, vivieron muchos años sujetos al régimen colonial, hasta que las leyes emanadas de la metrópoli les vistieron un carácter tan de odios, que su acatamiento por parte de los colonos, equivalía a la ruina de las industrias, del comercio y de la producción norteamericanas.

Este régimen restrictivo, mucho más pronunciado que el que España tenía establecido para sus posesiones ultramarinas, se agravó con el planteamiento de ciertas contribuciones cuyo monto se aplicaría al pago de las enormes deudas que Inglaterra había contraído con sus guerras con diferentes países europeos. Además, se impuso a los colonos la obligación de pagar sueldos y demás gastos, a las tropas de la Gran Bretaña enviadas a Norte América con objeto de que dichas leyes se cumplieran.

Como es natural, estas disposiciones eran tan desdorasas y humillantes para los colonos, que éstos resolvieron desobedecerlas y prepararse para luchar contra la madre patria, y rechazar a los soldados ingleses cuya insolencia era cada vez mayor. Al

efecto se formaron é instruyeron con paños de milicias, comprometiéndose sus individuos a estar dispuestos a entrar en combate "Un minuto después de recibir el correspondiente aviso".

La guerra principió en 1775 con el célebre combate de "Lexington" en que los soldados ingleses fueron derrotados por los colonos, glorioso acontecimiento que produjo el levantamiento de todas masas campesinas. Jorge Washington, que era un labrador de prestigio, fué elegido para General en jefe, consagrándose desde ese momento a organizar militarmente su ejército compuesto de agricultores mal vestidos, peor armados, es casos de víveres y desprovistos de pertrechos de guerra.

Al año siguiente (4 de Julio de 1776) los colonos eligieron un Congreso que declaró la independencia de los principales Estados, a los cuales se fueron sucesivamente los demás.

Muchos fueron los combates y batallas que se dieron entre las tropas británicas y los colonos norteamericanos, siendo la suerte de las armas unas veces favorable y otras adversa a unos y a otros, pero en esta campaña, que terminó en 1781 con la acción de "Yorktown", Washington dió numerosa pruebas de valor, de rara habilidad para la guerra y de una firmeza y constancia propias de los grandes caracteres.

Esta brillante victoria que humilló definitivamente la soberbia del ejército inglés, produjo el tratado de paz con Inglaterra y el reconocimiento de la independencia de los Estados norteamericanos que quisieron hacer rey a Washington, pero éste, no sólo rechazó semejante galardón, sino que se negó a admitir pago ninguno por

los grandes servicios que había prestado, pues se consideraba bastante recompensado con saber que su país quedaba libre é independiente. Con esta satisfacción se despidió de sus oficiales, y después de licenciadas las tropas que volvieron tranquilamente a sus granjas y talleres, Washington, se retiró a su casa de Monte Vernón a gozar de la ciudadanía del país que había salvado.

Organizado éste bajo la forma republicana federal, dióse una Constitución y procedió a nombrar su Presidente, reayendo la elección en Jorge Washington, que rigió los destinos de la nueva nacionalidad durante dos períodos consecutivos (8 años) gobernando con el mayor tino y prudencia, pues supo calmar las rencillas de los Estados entre sí, se rodeó de los hombres más eminentes sin excluir el partido a que pertenecían, y tanto en asuntos de gobierno como en negocios de administración, demostró poseer grandes dotes de estadista. Además, todos sus conciudadanos sabían que podían tener plena confianza en su victorioso caudillo y esto facilitó muchísimo la tarea de organizar el país.

Quisieron nombrarlo Presidente por tercera vez, a lo cual se opuso categóricamente, y entregó el mando a su sucesor, el que lo nombró generalísimo de los ejércitos americanos. Su vida, que se extinguió el 13 de diciembre de 1799, es el ejemplo más acabado del perfecto ciudadano y del gobernante que solo ambicionó la felicidad de su patria. De él dicen con orgullo, con razón y con cariño los norteamericanos, que fué: "el primero en la paz, el primero en la guerra y el primero en el corazón de sus conciudadanos".

ORESTES ARAUJO.

DIVAGACIONES

Un viaje por el Uruguay es defectuoso cuando no se ha visitado ninguno de esos ensangrentados hormigueros industriales a que antes aludí, y que se llaman la fábrica Liebig's, el saladero de Guaviyá, el de Piñeyría, Santa Maria, etc, y contemplado las hecatombes y el inteligente destrozo de las reses y las múltiples operaciones manuales y mecánicas que reducen a montones de materia inerte, a pilas de cueros y a cajas de conservas alimenticias los millares de cabezas de gauda que necesitan asumir esa forma para representar nuestro valor de producción en el mundo económico y mercantil.

¿Que, no es en esta travesía de Pay sandú al Salto que la mirada del viajero tropieza con una barraca histórica, con la confluencia de un arroyo igualmente célebre, con ruinosos edificios, restos de abandonado y antiguo campamento?

Está ahí la mesa de Artigas, está ahí el Hervidero, allí están las casas que sirvieron de alojamiento al indomable caudillo.

La Agraciada, el Rincón, el Sarandí he ahí lo que se acepta, lo que se glorifica, lo que se venera sin contradicción ni condiciones.

El Hervidero: La Purificación! he ahí la materia de un libro de investigaciones sobre el estado social de la Banda Oriental en los días de la revolución contra el colonaje,—sobre la magnitud de los recelos de la restauración española que decidieron las ejecuciones de la cabeza del Tigre, y levantaron en Buenos Aires el patibulo

o de Alzaga,—sobre las incesantes hostilidades de los Directorios de Posadas, de Alvear y de Pueyrredón,—sobre las exigencias de la defensa en todos los rumbos de interior del Virreinato, y del exterior de la frontera violada por la invasión lusitana;— cuadro de horror y de asombro, de miserias, de intereses, de pasiones, de patriotismo, de traición, de rivalidades, de ambiciones generosas y bastardas.

No es posible revolver todo esto en cuatro renglones, ni decir lo que se piensa frente al Hervidero, sin prevenir las réplicas y justificar las propias apreciaciones.

JOSÉ SIERRA CARRANZA

La candidatura

José Batlle y Ordoñez

Labor de los Comités

Anoche en el local de la Comisión Directiva Dptal. Colorada, sesionó el Comité Departamental Pró la candidatura del ciudadano, don José Batlle y Ordoñez, tomando en consideración diversos asuntos de importancia, entre los cuales se encuentra una nota del Comité constituido en Molles de Porrúa, y del que forman parte los señores José E. Martínez como Presidente y los señores E. J. Martínez, Aquiles S. Larrosa, Rufino Huertas, Manuel S. Solsona, Julio S. Arbizu, Francisco Montesdeoca, Doroteo Rivero, Melitón Vidal, Francisco Albarenque, Bartolomé Rodríguez, Domingo Taborda, Juan Vallejo, Gregorio Bonina, Bonifacio Francia, Francisco Sebero, Emilio Del Forno, Juan E. Gonzalez y Rufino Martínez. Este prestigioso Comité ha dejado constancia en el acta de su constitución de adherirse en un todo a las decisiones del Comité Departamental.

Diose cuenta de una comunicación recibida por un estimado Sr. de Puntas de Gutierrez, en la que da cuenta que en aquellos parajes circula una protesta, sorprendiéndose la buena fé de los Miembros que componen el Comité Pró-Batlle de aquellos lugares; y que esa protesta es del Club Colorado que preside el señor Tomás Beaulieu.

Se dió cuenta de la constitución del Comité Seccional de la 10ª. Sección, del que forman parte los señores Pantaleón Rodríguez, José Urriarte, Carmelo Rodríguez de Silva, Angel C. Curti, Jacinto Rodríguez, Vicente Rodríguez y Pantaleón Rodríguez (hijo), resolviéndose acusar recibo y agradecer el celo digno de encomio, desplegado en los trabajos iniciados.

Terminados los asuntos entrados, el Comité Dptal. resolvió adherirse a la Comisión Directiva Dptal. Colorada, cuya superior autoridad en solemne acto, proclamó en la Convención Nacional, candidato a la futura Presidencia de la República a Don José Batlle y Ordoñez.

TEATRALES

Los merecidos elogios del número pasado que ofrecimos a Meca como escasa compensación a su fracaso en boletería; encorcaron al archimodesto empresario.

En retribución a mis elogios me sentó en la platea, para hacerme sufrir el chaparrón de un drama en siete actos ¡cáspita! con escalamiento, asalto, secuestro, puñaladas! aprieta! físicos hospitalares, etc; con intervalos de veinte minutos.

Estos los perdonamos; el proceño es chico, reducido; las decoraciones hay que ponerlas a base de clavos y engrudo; y con tal "maquinaria" no se puede exigir nada.

El teatro es nuestro y no debe culparse al empresario de pequeñeces que solo a la población atañen.

Pero, esos siete actos, sacados de las aventuras de Rocambole, no los perdonaremos nunca.

Tampoco perdonarán Mateu, La Martínez, la D'Aponte, todos, que se exedieron, sin poder sacar al público del disgusto de aquel empacho.

El jueves, la compañía se resarcirá, haciéndose aplaudir con "Perecito" y "La Nieta de su abuela".

Ha sido abierto un segundo abono, en el cual se darán obras de verdadero mérito, y que están consagradas por públicos de los teatros mayores.

Esta noche, primera función de abono se estrenará el drama "Amor Salvaje" del gran dramaturgo José Etcheagaray; y el juguete cómico "Walkiria".

Mateu, Sra. Martínez, Furriol, Sta. Mateu, toda la compañía, de positivo mérito; tendrán ocasión de hacerse aplaudir, dando al público horas de sensación y esparcimiento.

FAN FAN

Cementerio Municipal

Del Cementerio Público, apenas si se han acordado, las distintas municipalidades de esta última década, al aproximarse la fiesta de Difuntos, para decretar "blanqueo del porton y pintura de cruces".

La población ha aumentado, enriquecido, progresado; sin embargo, en el cementerio municipal, aún están inconclusos los trabajos de amanzamiento y subdivisión iniciados hace diez años.

Nada nuevo se ha hecho allí; la acción edilicia no ha querido hacer los progresos concomitantes al aumento y necesidades crecientes de una población de la importancia de esta ciudad.

No hay más nichos que los construidos hace 25 años; los terrenos se venden al mismo precio, que en la época de fundación del cementerio; se construyen sarcófagos, sin orientación, sin perseguirse un plan de conjunto; y sin prever dificultades futuras.

La acción municipal debe obrar en el cementerio público; allí hay mucho que hacer, para ponerlo en serie para lela con otros progresos realizados y proyectados, en los servicios del municipio.

Faltan nichos; construir ricos; arrendarlos para dar facilidades a los pobres, para obtener una buena renta que podrá ser destinada a otras mejoras de la necrópolis.

Falta apreciar con distinto criterio el valor de los solares del cementerio; pues, es inadmisibles que tenga el mismo precio, un metro de terreno en las calles centrales, vigiladas y cuidadas; que en un rincón contra los muros.

Falta agua, mucha agua, para el riego completo, para limpieza, por necesidad del público.

Falta construir una galería, una pieza, un cobertizo siquiera para que puedan guardarse de la lluvia, los que concurren a los sepelios.

Falta un local para depósito amplio y cómodo para no dejarlos fétidos sobre cajones, entre coronas viejas y útiles de labranza.

Faltan mesas, para colocar álbumes y tarjetas; falta clausurar viejas bóvedas, faltan Watter-Clos, falta... tanto, que lo dejamos para una serie de artículos, en que trataremos separadamente de las reformas más urgentes y necesarias.

Una protesta...

Son varias las veces que hemos tenido informes que circula una protesta en la campaña del departamento sorprendiendo la voluntad de nuestros correligionarios. Primero, fué una carta de un estimado compañero de causa de Lencina, más tarde otra de Puntas de Gutierrez y otras partes.

Ignoramos cuales pueden ser los fundamentos de la protesta ni la razón que pudo darle iniciación; lo que nos sorprende es el empeño de equiparar firmas, de amedrantar algunos espíritus con amenazas irrisorias, lo que está dando resultados contraproducentes, pues no solo que se apresuran a denunciar lo que ocurre sino que algunos que han firmado sin entenderse del contenido, más tarde al convencerse de lo que importaba, han protestado como buenos colorados.

Trataremos de conocer el texto de la protesta y de indagar los fines a que va dirigida, por lo pronto por más justificación que pueda tenerse a la libertad ciudadana, porque se trata de comprender firmas y se comprenden hasta las de las personas que están abiertamente en pugna contra las ideas del club patrocinante.

Sección poética

LAMENTOS

Acuérdate cuando la aurora temerosa
Al sol abrir suelto su encantado palacio
Acuérdate cuando la noche silenciosa
Soñando pasa con su velo de topacio

Del placer el dulce llamar

Cuando tu pecho palpita

Y de la noche los sueños

Cuando la sombra te invita

Puedes del jardín escuchar

Una voz dulce murmurar

¡Ay! no te vayas a olvidar.

Acuérdate si cuando la fatalidad

Para siempre de tí me habrá ya sepa

Cuando el destierro, los dolores y la

Partido habrán mi corazón desespe-

Sueña, Teresa, á mi triste amor

Sueña al supremo adiós

Nada es la ausencia y el tiempo

Cuando se ama como Dios.

Tu de mi pecho el palpitar

Debes angel mío escuchar

¡Ay! No te vayas a olvidar.

Acuérdate cuando bajo la tierra fría

Me pobre cuerpo para siempre dormiré

Acuérdate si vez que alguna flor un día

Sobre mi tumba dulcemente se abrirá.

No me verás más, Teresa,

Pero mi alma inmortal

Quedará siempre contigo

Como una hermana leal.

Si de noche llegas á escuchar

Acerbo y triste sollozar:

¡Ay! No te vayas a olvidar.

REMEMBER

Santiago Rusiñol

UNA PÁGINA DEL ARTISTA

El ilustre artista Santiago Rusiñol, complaciendo al señor Director de "El País" Dr. Ricardo Arce, en medio del rumor propio de los grandes imprentas, en el tiempo que se elabora el diario, ha escrito la siguiente página que merece sea conocida de nuestros lectores:

La impresión que llevo de Montevideo, no puede ser más lialagüeñana mas simpática. Sin el ruido, sin el movimiento, sin el tráfico comercial de Buenos Aires, que le dan tal grandeza que asombra al forastero, Montevideo se presta mas al reposo que busca el artista en sus peregrinaciones por esos mundos. Las grandes avenidas de eucaliptos, con sus ramajes como plumas benditas por las nubes, y sus troncos como boas cambiando constantemente se corteza; los sauces, el arbol de la meditación y del silencio, mirándose en las aguas, dan un ensueño al paisaje; el mar, rodeando la ciudad por todos lados, le dan un carácter único. Uno olvida un momento la gran lucha por el negocio

de los que llegan de todas las partes del mundo, de esos tristes inmigrantes que vienen a tomar baños de oro, para curarse la dolencia de la miseria; uno olvida algunas "realidades", que tiene América, entre tantas cosas irrealmente hermosas; y que por todo esto y mucho mas, el artista ama á Montevideo.

SANTIAGO RUSIÑOL.

Hortensia A. de Barbot

Ayer falleció en esta ciudad, después de penosa enfermedad, la señora Hortensia A. de Barbot, esposa del inteligente facultativo doctor Norberto Barbot.

La lucha tenaz de la ciencia, de los cuidados; la constante vigilia, en derredor de la apreciada señora ha sido estéril.

La Viagera, la Ciega Eterna, ha venido á arrancarla del hogar, que tutelaba con su amor y sus desvelos.

Accidentes repetidos de enfermedad en sus pequeños hijos reagravaron en pocas horas, la obra de muchos meses de pacientes esfuerzos científicos.

Era como si la muerte, incapaz de vencer por sí sola aquel espíritu que sobrevivía, que se sostenía por el pensamiento en su familia; acumulaba circunstancias para quebrarlo; para reducirlo á aceptar el viaje hacia La Sombra; á consentir el abandono del hogar querido.

Nuestra sociedad con testimonios elocuentes ha acompañado al Doctor Barbot y su familia en su dolor intenso.

El sepelio verificado hoy á las tres fué un alto exponente de condolencia ante la irreparable pérdida,—ofrecido por las familias más caracterizadas de esta ciudad.

Nuestro pésame al distinguido facultativo y familia.

JUNTA ELECTORAL

Esta noche sesionará la Junta Electoral del Dpto. para tratar una protesta de los nacionalistas de la 8ª. Sección Judicial, por no haberse constituido la Comisión Calificadora.

Intendentes

Hemos recibido una invitación, del señor Intendente Municipal, para la reunión á celebrarse el 25 del corriente; en los salones de la Intendencia con objeto de iniciar los trabajos para la conmemoración del 25 de Agosto.

Esa tarjeta, circula entre las autoridades y vecinos caracterizados. Agradecemos.

Patricio Stevenson

Ha fallecido en Sanchez en su estancia "El Talar" el antiguo vecino y conocido hacendado de este departamento don Patricio Stevenson.

Vino á nuestra zona hace muchos años, pobre de dinero, pero rico de energía, de ambición, de perseverancia; etapa á etapa, hundiendo su músculo potente en el trabajo, sudando esfuerzos continuados, lleno de fé en esta tierra promisoría; aumentó su fortuna y formó un hogar.

De ese hogar han salido cinco compañeros nuestros, correligionarios entusiastas y decididos.—Pax.

Circo Mejicano

El jueves dió función la compañía del circo "Mejicano", á beneficio de uno de sus mejores artistas, el señor Schiaffarino.

Las obras "La Piedra de Escándalo" y "Boda Sangrienta", fueron bien interpretadas, mereciendo los nutridos aplausos que el público concedió sin restricciones.

Para esta noche se anuncia función, **Despidiéndose**

El señor Saulo Cuello, aplaudido equilibrista, cuyo prestigio llevaba buena parte de público al circo "Mejicano", se ausenta para Buenos Aires; con ese motivo nos encargó despidirlo del público, que con él ha sido atencioso y amable.—Cumplido,—archivé.

Nave de Guerra

Llegó hoy á este puerto, el crucero "Montevideo" al mando del distinguido jefe, coronel R. Romero.

Por falta de agua, se detendrá algunos días en este puerto, donde esperará órdenes para continuar el viaje.

Bienvenidos, los jefes, oficiales y dotación de la hermosa nave.

Sin asistencia médica

Hoy el vapor "Oriental" que está al servicio de la capitania del puerto de esta ciudad, trujo de la estancia "La Alegria" del señor Ciriaco Ferreira el cadáver de un marinero de la tripulación del paylebot "Eduardo"; que falleció repentinamente mientras hacia trabajos de descarga.

TEATRALES

Han sido zanjadas las diferencias ocurridas en la función del jueves, entre la primera actriz Sra. D'Aponte y la empresa de la compañía teatral.

Tendremos el placer de aplaudir á la inteligente artista que tomará parte en la función de mañana.

Junta E. Administrativa

Esta noche á las 8 1/2, se reunirán los Ediles para tratar diversos asuntos entrados, entre los cuales figuran algunos permisos para alambrar y desviar caminos.

Recuerdos Históricos

Julio 22 de 1844.- Las fuerzas de Manuel Oribe, después de tener preparada una emboscada, cayeron sobre el mirador Ponce donde se encontraba el teniente Sotelo con diez hombres del mando de Cesar Diaz.

Contrariados por la sorpresa y abrumados por la multitud y sin poder tomar las armas, sucumbieron muertos ó heridos. Como siempre fueron alevosos para comprender el ataque, cobardes para contrararlo. Bastó un pique de la legión Italiana para dispersarlos en completo desorden.

Intendencia Municipal

DESPACHO

Días 19 y 20 de Julio de 1910

Ministerio del Interior, sobre requerimientos de rubros á las Intendencias.

Ochoviet Juan A. permiso cercar campo. Rodríguez Juana L. de, permiso para trasladar restos de un sepulcro á otro. Salubridad, reorganización del servicio y compra de útiles. Ferret Juan A. permiso para alambrar. Antunez Desiderio permiso para formar callejón en campo de la 10a. Sec.

Días 21, 22 y 23 de Julio de 1910

Obra vieja, denuncia por el Comisario Municipal (2º prov.) Linale, Domingo E. permiso cercar dos solares. C. G. del Estado, sobre inspección de Contabilidad por el Consejo de A. de Luz Eléctrica de Fray Bentos. Pavimentación de calles de la ciudad de Fray Bentos. Ley Usina de Luz Eléctrica.

Antonio Arizti
Secretario

Intendencia Municipal de Rio Negro

Construcción de un Mercado

LLAMADO A LICITACIÓN

Llámanse a licitación para la presentación de proyectos de planos y presupuesto de construcción para el Mercado de esta ciudad, con arreglo a las bases que se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Intendencia Municipal.

Los proyectos de planos y presupuesto de construcción, deberán presentarse, en forma legal, en esta Secretaría antes de las tres de la tarde del día 16 de Agosto próximo en que se procederá a abrirlos en presencia de los interesados que concurrirán al acto, reservándose la Superioridad el derecho de aceptar el que a su juicio fuere más conveniente ó de rechazar todos si no encontrase ninguna aceptable.

Fray-Bentos, Julio 13 de 1910

ANTONIO ARIZTI

Secretario

INTENDENCIA MUNICIPAL

de Rio Negro

LLAMADO A LICITACIÓN

Llámanse a licitación pública por el término de 90 días para la dotación de nomenclatura de las calles y caminos y numeración de puertas en la ciudad de Fray-Bentos.—Las propuestas, en el sellado correspondiente se recibirán en la Secretaría de esta Intendencia hasta las 4 de la tarde del día 14 de Octubre próximo, en cuyo día hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurrirán.

Los proponentes deberán acompañar los modelos de las chapas que desean colocar y ajustarse a las bases contenidas en el Decreto Gubernativo de 2 de Agosto de 1909 reglamentario de la Ley de 13 de Julio de 1908.

Fray-Bentos, Julio 13 de 1910.

ANTONIO ARIZTI

Stria.

Intendencia Municipal

AVISO

A los efectos de lo ordenado en el art. 687 del Código Rural, se avisa al público que el vecino de la 10a. sección judicial de este departamento don Tefillo Estigarribia se ha presentado solicitando permiso 1° para desviar un camino Dptal. en una extensión de cuatrocientos metros y que atravesando campo de su propiedad ubicado en esa sección conduce al Paso de los Toros (Tacuarembó) á la Achilla de Navarro; y 2° para formar callejón en el mismo camino á una extensión de ochocientos metros más ó menos.

Y por mandado del señor Intendente Municipal se hace esta publicación por el término de treinta días.

Fray Bentos. Julio 6 de 1910

ANTONIO ARIZTI

Secretario

Intendencia Municipal

Patentes de rodados

AVISO

De acuerdo con lo ordenado por el E. en decreto de 23 de Junio del corriente año, se pone en conocimiento del público que la expedición de patentes de rodados para el Ejercicio Económico 1910-1911, comenzará en las oficinas de esta Intendencia el día 1.º de Agosto y terminará el 1.º de Septiembre próximo venidero.

Pasada esta última fecha se procederá a fiscalizar el impuesto por los visadores respectivos.

Fray-Bentos, Junio 28 de 1910

ANTONIO ARIZTI

Strio.

DISPONIBLE

P B T

SEMANARIO INFANTIL

Para niños de 6 á 80 años

Ilustrado, Humorístico, Noticioso Instructivo.

Aparece los Sábados en Buenos Aires.

Agente de dichas Revistas en esta ciudad para avisos y suscripciones. También es agente del Restaurador de la salud, específico Norte Americano, gran purificador de la sangre.—Calle Fray Bentos N.º 46. TELEFONO PORTAS.

"LA URUGUAYA"

Carpintería, Mueblería, Ferretería

Empresa de Pompas Fúnebres

— DE —

ALEJANDRO J. CASTIGLIONI

FLORIDA ENTRE BRASIL Y SALTO Fray-Bentos

Varillas para cuadros, lana para colchones, camas de hierro y elástico americanos; lunas de espejo; sillas y sillones de viena y americanos y variedad de pinturas y barnices.

Pompas Fúnebres

Se atienden pedidos á todas horas del día y de la noche.—Surtido completo en coronas, cintas, albums y mortajas de varias clases.

Consulten los precios de la casa

CONFETERIA Y CAFÉ

Oriental

— DE —

BAUTISTA SIMEONE

Calle Progreso—Fray Bentos.

Aviso á mi numerosa clientela, y al público en general, que me encargo de preparar bandejas y cualquier trabajo de confitería por delicado que sea.

Hay además toda clase de confituras, confeccionadas en el extranjero, cuya calidad como la de las que se confeccionan en la casa, pueden competir con las mejores confiterías de las capitales del Plata.

Cualquier pedido ó encargo, será atendido en el acto, con el mayor esmero.—B. Simeone.

SASTRERIA

"LA ELEGANCIA"

— DE —

José Varela

CALLE BRASIL ESQ. MONTEVIDEO

EN ESTA CASA SE HACEN TODA

CLASE DE TRABAJOS

CONCERNIENTES AL RAMO

Surtido permanente de paños

y casimires de alta novedad

y propios para la estación

entrante

PRONTITUD Y ESmero, PRECIOS MODICOS

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

Doctor N. BARBOT

MEDICO CIRUJANO

CONSULTA: de 4 á 5 p.m. Todos los días menos los feriados FRY-BENTOS

Farmacia "Cardinal"

de

José Cardinal (Farmacéutico)

Completo surtido de drogas, productos químicos y especialidades farmacéuticas de los mejor conceptuados laboratorios nacionales y extranjeros. Sueros, Ampollas con soluciones esterilizadas, Aguas minerales, Aparatos y accesorios, Perfumerías finas etc.

DEPÓSITO DE OXIGENO QUÍMICAMENTE PURO. Se despacha para sodas las sociedades de SOCORROS MÚTUOS.—SERVICIO NOCTURNO.

Calle 18 de Julio Esquina Brasil

TELÉFONO "LA UNIÓN" Núm. 31

FRAY-BENTOS

Servicio Médico Domiciliario

á cargo del Doctor PASCUAL M. CIONE

MEDICO CIRUJANO DE LAS FACULTADES DE NAPOLES Y MONTEVIDEO

Horas de consulta:—de 7 á 8 a.m. y de 2 á 3 p.m.

Consultorio:—Calle 25 de Mayo frente al Hotel Fray-Bentos

Policlínica gratuita para los pobres

TODOS LOS DIAS Y HORAS DE CONSULTA

Almacén, Bazar

y

FERRETERIA

"El Progreso"

--de Juan M. Nocetti--

Calle 18 de Julio Esquina 25 de Agosto

Casa especial comestibles aceites y vinos

finos

servicio especial á domicilio

FRAY-BENTOS

Almacén y despacho de bebidas

"La Abundancia"

— DE —

Juan R. Cristobal

Casa especial en comestibles y vinos

importados

Calle 18 de Julio Esq. Artigas

— FRAY-BENTOS —

Sastreria de "Roma"

— DE —

Jose Giachetta

importación directa de casimires

Franceses é ingleses

DE ALTA NOVEDAD

Corte y confección de primer orden

Siempre las últimas creaciones

precios de verdadero reclame

136-BRASIL-136--Fray-Bentos

¡¡PRUEBE VD.!

El Elixir del Dr. Chevalier

(PARIS) y frotese con el linimento de San Luis y se verá curado de su reumatismo (agudo o crónico) ciática ó neuralgias, dolores intercostales (puntadas) contusiones.

Los prospectos que acompañan á cada frasco indican el modo de usarlo. Certificadas á disposición de quien los solicite.—Marca Registrada.

PRECIO \$ 1.20 cada frasco

Núm. 68 Sle. 31 de Ag

PUEBLO ALGORTA

AL LADO DE LA ESTACION

ALGORTA

Venta de solares.

Pueblo de gran porvenir por su situación y ser empujado del ferro-caril que lo unirá á Fray Bentos.

Se venden solares, á precios módicos. Por informes dirijirse á Agustín Heguito.—Algorta—6 á José Durabona y Vidal—Fray Bentos.

HERRERIA

Francesa

Establecida en el año 1861.

Calle 33 N 69 y 71.

J. Cipriano Lasserre

En esta acreditada casa se fabrican cocinas económicas, y depósitos para agua, bebederos, torniquetes, portones, carros jardinería, carretas etc. Se hacen composuras de carruaje, armas y máquinas de todas clases. Se herman y curan caballos. Precios módicos.

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

—Fray Bentos—

Zapateria

"La Luz Electrica"

DE

José Prieto Ferro.

CALLE 25 DE MAYO N.º 50.

En esta casa se encuentra siempre un magifico surtido de calzado, á precios que no admiten competencia.

Esta casa garantiza la solidez y elegancia en el calzado sobre medida.

"FARMACIA DEL PUEBLO"

-- DE --

FELIPE MENDIZABAL

ENTREGANDO POR VALOR DE 5 PESOS EN BOLETOS DE LA CAJA REGISTRADORA DE ESTA FARMACIA SE PUEDE ELEJIR UNO DE LOS ARTICULOS INDICADOS.

1 LIBRA CHOCOLATE, 1 JABON REUTER, 1 FRASCO TRICOFERO BARRY, 1 CAJA CREMA DELIA, 1 CAJA CREMA PRECIOSA, 1 CAJA POMADA GLOBO, 1 LATA COCOA, 1 CAJA POLVOS JAVA, 1 TARRO CACAO, 1 LATA HARINA COCO, 1 FRASCO TONICO ORIENTAL, 1 FRASCO CAMELOS, 1 FRASCO TALCO MENNEN.

Seguros Cooperativos de Vida

"La Providencia"

Compañía Nacional

Capital 200.000 \$ ORO

DIRECTORIO: PRESIDENTE—Doctor José Espalter, VICE-PRESIDENTE—Doctor Juan Campisteguy, SECRETARIO—Don Juan B. Bidegaray (hijo), TESORERO—Don Alberto Cayo, VOCAL—Don Juan Carlos Granara, Don Alberto Basso y Don Juan Dermitt, SUPLENTE—Doctor Ambrosio L. Ramasso, Don Teodoro Corrales, Don Enrique Menini, Don Leopoldo de León y Don Juan J. Peytallo, FISCAL—Don Manuel Mendoza Garibay, Arquitecto Alfredo R. Campos, Médico—Doctor Félix Vitale, ASESOR LETRADO—Doctor Carlos Ed. Lenzi, INSPECTOR GENERAL—Don Camilo F. Carnini, GERENTE—Don Rogelio S. Rodríguez.

Prospecto El "Seguro Cooperativo con Reservas de Acumulación" es la forma más práctica tratándose, sobre todo, del Seguro de Vida, porque, reunido un número de personas para indemnizarse mutuamente los siniestros, pueden—después de un número de años—reembolsar sus gastos y alcanzar utilidades mayores que con cualquier otro plan de seguros hasta ahora conocidos.

El hombre que trabaja representa un capital para la familia. Muerto el hombre, desaparece ese capital, y muy a menudo queda la familia en la miseria. La muerte puede sorprendernos en cualquier momento. Es un deber, pues, del hombre asegurar ese capital que representa su vida.

Bajo estos principios tan humanitarios, se constituyó la Sociedad de Seguros Cooperativos de vida La Providencia, para que sus beneficios puedan extenderse tanto al acandilado rentista como al hombre de más escasos recursos, pues con el pago anual de solo pesos 10 (Serie A), estará en condiciones de dejar a su familia un capital por el cual otras Compañías de Seguros le cobrarían unos 150 a 200 pesos anuales. Esto, a primera vista, parecerá imposible; sin embargo la explicación y muy clara y sencilla y, por lo tanto, al alcance hasta del hombre menos ilustrado.

Por más datos, dirigirse en esta localidad a su representante Manuel Rodríguez Varela.

Tienda Almacén, y Ferretería

de NERVI

-- DE --

Anibal L. Corvetto

Sucesor de JOSE CORVETTO

CASA ESPECIAL EN COMESTIBLES, ACEITES Y VINOS FINOS
COMPLETO SURTIDO EN OBJETOS PARA BAZAR

servicio especial á domicilio
Ventas al por mayor y menor
Fray-Bentos

Almacén, Barraca

y Ferretería

-- DE --

Antonio Abrinis

COMPRA Y VENTA DE CEREALES EN GENERAL
Y FRUTOS DEL PAIS

FORRAJES, MADERAS, BALDOSAS, ALAMBRES Y DEMAS
ARTICULOS DE CONSTRUCCION

especialidad en sarnifugos y garrapaticidas

"LA BOTA DE ORO"

Gran baratillo de calzado

-- DE --

Carlos Andreale

**Especialidad sobre medida para hombres, señoras
y niños**

SURTIDO PERMANENTE

CALLE BRASIL NUM 142—FRAY-BENTOS

DISPONIBLE

NO SERA UD. ENGAÑADO.

Que siempre hay fulleras y fraudes en abundancia, es cosa que todo el mundo sabe; pero rara vez se encuentra que una importante casa comercial los cometa, sea cual fuere la clase de su giro. No puede haber éxito permanente de alguna clase, cuando esté basado en la mala fe ó engaño. Esto nunca se ha visto ni se verá. Los que intenten los fraudes, son sencillamente tontos y pronto sufren el castigo que se merecen. Sin embargo, hay muchas personas que temen comprar ciertos artículos anunciados por temor de ser embaucados y engañados; especialmente se resisten á dar confianza á las manifestaciones que se publican sobre los méritos de ciertas medicinas. El eficaz remedio, conocido bajo el nombre de

PREPARACION DE WAMPOLE es un artículo que se puede comprar con tanta seguridad y garantía como la harina, artefactos de seda ó algodón, siempre que procedan de una fábrica con reconocida reputación. No nos convendría exagerar de manera alguna sus buenas cualidades ó representarla como con las que no le correspondan; pero tampoco necesitamos de tal ardid. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos de los hígados frescos del bacalao, con Jarabe de Hipofosfito Compuesto, Extractos de Malt y Cerezo Silvestre, y cuan valiosa debe ser tal combinación de estos importantes reactivos medicinales, es cosa patente á todo el mundo. Es de inapreciable valor en casos de Insomnio, Mala Digestión, Afecciones de la Sangre y los Pulmones. "El Dr. E. Dueñas, de Buenos Aires, dice: Tengo el gusto de manifestarle que he empleado con excelentes resultados su Preparación de Wampole en mis enfermos y en todos ellos he observado un resultado altamente satisfactorio." Cada dosis es efectiva. En las Boticas

'A la Ciudad de Fray-Bentos'

Sastrería, Ropería, Sombrería y artículos
en general para hombres y niños

DE **LUIS ASTARITA**

Surtido permanente en géneros franceses é ingleses de alta novedad.—Gran surtido de trajes hechos para hombres y niños de todo gusto, edad, forma y precio.—Surtido completo en sombreros, camisas, cuellos y demás artículos para hombres y niños, á precios módicos
CALLE BRASIL NÚM. 80—Fray-Bentos

Panadería

"LA PROTECTORA DEL OBRERO"

--de--

José S. Bordoli

Especialidad en la confección de Pan y Galleta—Elaboración con harinas de Palmira.—Pan Cremona y gran variedad de Bizcochos
SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPAÑA.—PRECIOS MODERADOS
Calle Liebig's Esq. Artigas—Fray-Bentos

AGENCIA MARITIMA

-- DE --

RAYMUNDO MÉNDEZ

DESPACHANTE DE ADUANA Y COMISIONISTA

Consignaciones y Representación en general
AGENTE DE LA EMPRESA DE NAVEGACIÓN Á VAPOR

A. Falca y Cia.

FRY-BENTOS

Servicio de cargas encomiendas con viajes semanales, por los vapores Nacionales "UNIÓN," "LA NACIÓN" y "CONSTITUCIÓN" entre los puertos de Montevideo, Nueva Palmira, Fray-Bentos, Nuevo Berlín y Paysandú.

NOTA—Los cargadores y consignatarios deben abstenerse para sus recibos á lo que estipulan las cláusulas contenidas en los conocimientos de la empresa artículo 16 etc. etc.

"LA SIN BOMBO"

MUEBLERIA y CARPINTERIA

-- DE --

PEDRO R. BRUNO

En esta casa se hace toda clase de trabajos concernientes al ramo.

Esplendidos juegos de muebles para dormitorios, comedor y sala; se componen y lustran muebles usados con tal perfección que será difícil distinguirlos de los nuevos.

Todo el que quiera obtener bueno, no deje de pasar por LA SIN BOMBO antes de ir á otra parte y saldrá sumamente satisfecho.

CALLE 25 DE MAYO NÚMERO 46

Disponible